Poder Judicial
Corte Suprema de Justicia
Circunscripción Judicial de Concepción

Informe Nº 005/2013

La Unidad Operativa de Contrataciones de la Circunscripción Judicial de Concepción, conforme a lo establecido en el artículo 10 numeral 9, del Decreto Reglamentario Nº 21909/03 de la Ley Nº 2051/03 "De Contrataciones Públicas", procede a emitir **el Informe de Evaluación y Recomendación de Adjudicación** de las Propuestas presentadas en la convocatoria que se identifica seguidamente----------

1. **DATOS DE LA CONVOCATORIA**

   a) Nº de PAC : 258.830
   b) Nombre del Llamado : ADQUISICIÓN DE BIBLIORATOS, CARBÓNICOS Y RESMAS.
   c) Modalidad : Contratación Directa.

2. **APERTURA DE SOBRE:** Según Acta de Apertura de Sobre Nº 12 de fecha 19 de abril de 2013, en el local del Palacio de Justicia de la Circunscripción Judicial de Concepción, Avda. H. Colombino y Cap. Lezcano, 2do Piso Sección Contrataciones, se procedió a la apertura y lectura de las ofertas presentadas por las siguientes empresas.----

OFERENTE 1	RUC Nº
CASA YASY S.A.	80020495-6
OFERENTE 2	**RUC Nº**
GOLDEN TRADE S.R.L.	80002894-5
OFERENTE 3	**RUC Nº**
MG LIBRERÍA DE MARÍA GAUTO	1208410-7
OFERENTE 4	**RUC Nº**
AGRINCO REPRESENTACIONES DE Elvio Valiente	526796-0

3. **DOCUMENTOS BÁSICOS DE CARÁCTER SUSTANCIAL:** El cumplimiento con las documentaciones básicas de carácter sustancial, se analiza conforme a la tabla que se presenta a continuación:----------

DOCUMENTOS BÁSICOS DE CARÁCTER SUSTANCIAL	OFERENTE 1	OFERENTE 2	OFERENTE 3	OFERENTE 4
Formulario de oferta con Planilla de Precios debidamente firmado y completado por el propietario o representante legal de la empresa. Anexo 2.	No cumple	cumple	cumple	cumple
Declaración Jurada original dirigido al llamado (Art. 40- Ley 2051/03)	cumple	cumple	cumple	cumple
Fotocopia simple del documento que acredite la capacidad del firmante cuando corresponda (poder o documentos estatutarios como acta de asamblea o de directorio en la cual se designa al Representante Legal de la Empresa que firmara la oferta y la declaración jurada a nombre de la sociedad)	cumple	cumple	cumple	cumple

*. Se constata que en el Anexo 2 "CARTA OFERTA" de la empresa CASA YASY S.A., no se encuentra incluido el Numeral 9 (nueve) el texto *"Declaramos que hemos verificado toda la documentación que compone nuestra oferta y conocemos..."*. Texto que fuera aprobado por Res. DNCP N° 509/13 que actualiza el P.B.C. Estándar y se encuentra vigente, constituyéndose en una omisión de carácter sustancial, por lo tanto su oferta es descalificada y no será tenida en cuenta para la evaluación.----------

CONTROLADO
Contraloría Interna
Lic. Nelly D. Fernández R.
Jefe Sec. Control y Seguimiento

CARLOS R. CHAMORRO MASQUEDA
JEFE
Sección Contrataciones

4. **AJUSTE DE LAS OFERTAS POR ERRORES ARITMÉTICOS:** Se deja constancia que se realizó la corrección aritmética al total del ítems N° 1 de la oferta de Golden Trade S.R.L., teniendo en cuenta que cantidad solicitada es de 1.200 unidades, multiplicando la empresa por 1.400, no alterando el precio unitario, totalizando su oferta la suma de Gs. 42.768.000 (Cuarenta y dos millones setecientos sesenta y ocho mil guaraníes).----------
5. **EVALUACIÓN TÉCNICA Y ECONÓMICA:** Al realizar la verificación por ítems, se constata que la propuesta del oferente:
   a. **GOLDEN TRADE S.R.L:** Gs. 42.768.000.- (cuarenta y dos millones setecientos sesenta y ocho mil guaraníes). No cotiza el ítem N° 6.----------
   b. **AGRINCO REPRESENTACIONES:** Gs. 34.854.000.- (Treinta y cuatro millones ochocientos cincuenta y cuatro mil guaraníes) Cotiza todos los ítems.----------
   c. **MG LIBRERÍA**: Gs. 38.652.400 (Treinta y ocho millones seiscientos cincuenta y dos mil cuatrocientos guaraníes). Cotizó todos los ítems.----------

Asimismo, teniendo en cuenta la Ley Nº 4558/11, que establece un margen de preferencia a favor de los productos nacionales de un (20%) con relación a los productos de igual naturaleza que sean importados, se aplica en los siguientes Ítems N° 1, 2, 5 y 9. En el primer ítem N° 1, a favor de la firma Agrinco Representaciones quien oferta un producto nacional a Gs. 18.450; considerando que la oferta más baja corresponde a la empresa MG Librería que cotizó el mismo producto a un precio de Gs. 17.232 de procedencia brasilera. En el primer ítem N° 2, a favor de la firma Agrinco Representaciones quien oferta un producto nacional a Gs. 17.450; donde la oferta más baja corresponde a la empresa MG Librería que cotizó el mismo producto a un precio de Gs. 15.380, donde realizado el cálculo del margen de preferencia correspondiente sale beneficiado el producto nacional. En el ítem N° 5 el margen favorece a la firma MG Librería pues su producto ofertado de procedencia nacional es de Gs. 2750, mientras que de la firma Golden Trade S.R.L., es de Gs. 2480 de origen chino. En el ítem N° 9 beneficia a la firma Golden Trade S.R.L., ya que su precio por producto nacional es de Gs. 10.030 y el de la firma MG Librería es a Gs. 9.875 de procedencia china.

En el ítem N° 3, donde no se pudo contar con el mínimo de tres ofertas, la convocante bajo su responsabilidad puede adjudicar dichos bienes, asegurando al estado paraguayo las mejores condiciones de contratación, atento al Art. 34, inc. C de la Ley 2051/03.---------

6. **NORMATIVA LEGAL:** el art. 34 inciso c in fine; y el art. 63 del Decreto Reglamentario N° 21.909/03, que regula los criterios que deben observarse para la adjudicación, estableciendo que "Atendiendo a lo dispuesto en el art. 28 de la Ley (2.051/03), la adjudicación deberá recaer en el oferente cuya oferta***: 1. Cumpla con las condiciones legales y técnicas estipuladas en el Pliego de Bases y Condiciones, 2. Tenga las calificaciones y la capacidad necesaria para ejecutar el contrato, 3. Presente el precio evaluado como el más bajo".***----------
7. **RECOMENDACIÓN:** Teniendo en cuenta el criterio establecido en el art. 63 del Decreto Nº 21.909/03 "Por el cual se reglamenta la Ley Nº 2051/2003 De contrataciones Públicas y la evaluación técnica y económica de las ofertas, la Unidad de Evaluación de Ofertas **RECOMIENDA** al Consejo de Administración, salvo mejor parecer, cuanto sigue:----------

CONTROLADO
Contraloría Interna
Lic. Nelly D. Fernández R.
Jefe Sec. Control y Seguimiento

CARLOS R. CHAMORRO MASQUEDA
JEFE
Sección Contrataciones

1º. **ADJUDICAR: por ÍTEMS** el llamado a Contratación Directa "**ADQUISICIÓN DE BIBLIORATOS, CARBÓNICOS Y RESMAS**", PAC Nº **258.830**, de acuerdo al Cuadro de Precios Adjudicados que se anexa al presente informe a las empresas:

a) **GOLDEN TRADE S.R.L.,** los ítems N° 9, 10 y 11, por un monto total de guaraníes tres millones novecientos veinte y nueve mil (Gs. 3.929.000) IVA Incluido.----------

b) **MG LIBRERÍA,** los ítems N° 4, 5, 7 y 8, por un monto total de guaraníes dos millones doscientos veinte y siete mil (Gs. 2.227.000) IVA Incluido.----------

c) **AGRINCO REPRESENTACIONES,** los ítems N° 1, 2, 3, 6, 12 y 13, por un monto total de guaraníes veinte y ocho millones ciento cincuenta y seis mil quinientos(Gs. 28.156.500) IVA Incluido.----------

LA UNIDAD DE EVALUACIÓN DE OFERTAS eleva a consideración del Consejo de Administración de la Circunscripción Judicial de Concepción, el presente Informe de Evaluación y Recomendación de Adjudicación de conformidad al art. 10, numeral 9, del Decreto N° 21.909/03, que reglamenta la Ley de Contrataciones Públicas.----------

Concepción, 24 de abril de 2013.-

CONTROLADO
Contraloría Interna
Lic. Nelly D. Fernández R.
Jefe Secc. Control y Seguimiento

PODER JUDICIAL
SUB UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACIONES
Circunscripción Judicial de Concepción

CARLOS R. CHAMORRO MASQUEDA
JEFE
Sección Contrataciones

ANEXO B - 02 - 08

Cuadro Comparativo de Ofertas

		GOLDEN TRADE S.R.L.					MG LIBRERÍA DE MARIA GAUTO TORALES					AGRINCO REPRESENTACIONES DE ELVIO VALIENTE				
Item	Descripción	Precio Unitario (IVA incluido si corresponde)	Cantidad	Marca	Procedencia	Precio Total (Precio unitario por cantidad)	Precio Unitario (IVA incluido si corresponde)	Cantidad	Marca	Procedencia	Precio Total (Precio unitario por cantidad)	Precio Unitario (IVA incluido si corresponde)	Cantidad	Marca	Procedencia	Precio Total (Precio unitario por cantidad)
1	HOJAS OBRA 1A. OFICIO P/R	19.865	1200	CHAMEX	BRASIL	23.838.000	17.232	1200	CHAMEX	BRASIL	20.678.400	18.450	1200	KOPIEPAPER	PARAGUAY	22.140.000
2	RESMA DE PAPEL A4	17.540	50	CHAMEX	BRASIL	877.000	15.380	50	CHAMEX	BRASIL	769.000	17.450	50	KOPIEPAPER	PARAGUAY	872.500
3	CARPETA ARCHIVADORA S/M PLASTIFICADA	825	400	GEMINIS	NACIONAL	330.000	1.080	400	LEXU	NACIONAL	432.000	810	400	LEXU	NACIONAL	324.000
4	PAPEL ADHESIVO EN BLOCK 5,1 X 5,1 CM	895	200	EAGLE	CHINO	179.000	760	200	EAGLE	CHINO	152.000	1.650	200	EAGLE	CHINO	330.000
5	PAPEL ADHESIVO, EN BLOCK DE 7,6 X 10,2 CM	2.480	200	EAGLE	CHINO	496.000	2.750	200	ALAMO	NACIONAL	550.000	3.850	200	ALAMO	NACIONAL	770.000
6	PAPEL ADHESIVO, EN BLOCK , DE 10,2 X 15,2 CM	NO COTIZA	200	NO COTIZA	NO COTIZA	NO COTIZA	9.250	200	INFO	ALEMAN	1.850.000	4.300	200	INFO	ALEMAN	860.000
7	SOBRES SUPERGRANDES	670	500	ALAMO	NACIONAL	335.000	600	500	ALAMO	NACIONAL	300.000	645	500	ALAMO	NACIONAL	322.500
8	PAPEL HIGIENICO ESPECIAL PERFUMADO P/U	7920	1000	HOSPICENTER	NACIONAL	7.920.000	4.900	1000	HIGIENOL	NACIONAL	4.900.000	1.280	1000	HIGIENOL	NACIONAL	1.280.000
9	PAPEL HIGIENICO POR ROLLO DE 300 MTS. HOJA SIMPLE P/ EXPENDEDOR	10.030	200	HOSPICENTER	NACIONAL	2.006.000	9.875	200	ECONOMICA	CHINO	1.975.000	10.150	200	ECONOMICA	CHINO	2.030.000
10	BIBLIORATO LOMO ANCHO TAM. OFICIO	6.410	250	GEMINIS	NACIONAL	1.602.500	7.320	250	AVON	NACIONAL	1.830.000	6.550	250	AVON	NACIONAL	1.637.500
11	BIBLIORATO LOMO ANCHO TAM. CARTA	6410	50	GEMINIS	NACIONAL	320.500	7.320	50	AVON	NACIONAL	366.000	6.550	50	AVON	NACIONAL	327.500
12	CARBÓNICO OFICIO POR UNIDAD	220	2000	MUNIX	INDIA	440.000	210	2000	MUNIX	CHINO	420.000	180	2000	MUNIX	CHINO	360.000
13	CARBÓNICO OFICIO POR CAJA	22120	200	MUNIX	INDIA	4.424.000	22.150	200	MUNIX	CHINO	4.430.000	18.000	200	MUNIX	CHINO	3.600.000
						42.768.000					**38.652.400**					**34.854.000**

CONTROLADO
Contraloría Interna
Lic. Nelly D. Fernández R.
Jefe Secc. Control y Seguimiento

PODER JUDICIAL
SUB UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACIONES
Circunscripción Judicial de Concepción

CARLOS R. CHAMORRO MASQUEDA
JEFE
Sección Contrataciones

ANEXO B - 02 - 09

Institución: PODER JUDICIAL - CORTE SUPREMA DE JUSTICIA - CIRCUNSCRIPCION JUDICIAL CONCEPCION
Adjudicado: AGRINCO REPRESENTACIONES

Cuadro de Precios Adjudicados

Item	Códigos del Catálo	Descripción	Marca del producto	Procedencia	U.M.	Presentación	Relación de Medida	Cantidad	Precio Unitario (IVA incluido si corresponde)	Precio Total (IVA incluido si corresponde)
1	14111507-004	HOJAS OBRA 1A. OFICIO P/R	KOPIEPAPER	NACIONAL	Unidad	Resma	1	1.200	18.450	22.140.000
2	14111507-004	RESMA DE PAPEL A4	KOPIEPAPER	NACIONAL	Unidad	Resma	1	50	17.450	872.500
3	44122011-011	CARPETA ARCHIVADORA S/M PLASTIFICADA	RIOPEL	NACIONAL	Unidad	Unidad	1	400	810	324.000
6	14111514-001	PAPEL ADHESIVO, EN BLOCK , DE 10,2 X 15,2 CM	EAGLE	CHINO	Unidad	BLOCK	1	200	4.300	860.000
12	14121810-001	CARBÓNICO OFICIO POR UNIDAD	KOPIECERA	CHINO	Unidad	Caja	1	2.000	180	360.000
13	14121810-001	CARBÓNICO OFICIO POR CAJA	KOPIECERA	CHINO	Unidad	Caja	100	200	18.000	3.600.000
									Total Adjudicado:	**28.156.500**

CONTROLADO
Contraloría Interna
Lic. Nelly D. Fernández R.
Jefe Secc. Control y Seguimiento

PODER JUDICIAL
REPUBLICA DEL PARAGUAY
SUB UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACIONES
Circunscripción Judicial de Concepción

CARLOS R. CHAMORRO MACQUEDA
JEFE
Sección Contrataciones

ANEXO B - 02 - 09

Institución: PODER JUDICIAL - CORTE SUPREMA DE JUSTICIA - CIRCUNSCRIPCION JUDICIAL CONCEPCION
Adjudicado: MG LIBRERÍA

Cuadro de Precios Adjudicados

Item	Códigos del Catálo	Descripción	Marca del producto	Procedencia	U.M.	Presentación	Relación de Medida	Cantidad	Precio Unitario (IVA incluido si corresponde)	Precio Total (IVA incluido si corresponde)
4	14111514-001	PAPEL ADHESIVO EN BLOCK 5,1 X 5,1 CM	EAGLE	CHINO	UNIDAD	UNIDAD	1	200	760	152.000
5	14111514-001	PAPEL ADHESIVO, EN BLOCK DE 7,6 X 10,2 CM	ALAMO	NACIONAL	UNIDAD	UNIDAD	1	200	2.750	550.000
7	44121505-005	SOBRES SUPERGRANDES	ALAMO	NACIONAL	UNIDAD	UNIDAD	1	500	600	300.000
8	14111704-002	PAPEL HIGIENICO ESPECIAL PERFUMADO P/U	HIGIENOL	NACIONAL	UNIDAD	UNIDAD	1	1.000	1.225	1.225.000
									Total Adjudicado:	**2.227.000**

CONTROLADO
Contraloría Interna
Lic. Nelly D. Fernández R.
Jefe Secc. Control y Seguimiento

PODER JUDICIAL
REPÚBLICA DEL PARAGUAY
SUB UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACIONES
Circunscripción Judicial de Concepción

CARLOS R. CHAMORRO MASQUEDA
JEFE
Sección Contrataciones

ANEXO B - 02 - 09

Institución: PODER JUDICIAL - CORTE SUPREMA DE JUSTICIA - CIRCUNSCRIPCION JUDICIAL CONCEPCION
Adjudicado: GOLDEN TRADE SRL

Cuadro de Precios Adjudicados

Item	Códigos del Catálogo	Descripción	Marca del producto	Procedencia	U.M.	Presentación	Relación de Medida	Cantidad	Precio Unitario (IVA incluido si corresponde)	Precio Total (IVA incluido si corresponde)
9	14111704-003	PAPEL HIGIENICO POR ROLLO DE 300 MTS. HOJA SIMPLE P/ EXPENDEDOR	HOSPICENTER	NACIONAL	UNIDAD	UNIDAD	1	200	10.030	2.006.000
10	44122015-001	BIBLIORATO LOMO ANCHO TAM. OFICIO	GEMINIS	NACIONAL	UNIDAD	UNIDAD	1	250	6.410	1.602.500
11	44122015-002	BIBLIORATO LOMO ANCHO TAM. CARTA	GEMINIS	NACIONAL	UNIDAD	UNIDAD	1	50	6.410	320.500
									Total Adjudicado:	3.929.000

CONTROLADO
Contraloría Interna
Lic. Nelly D. Fernández R.
Jefe Secc. Control y Seguimiento

PODER JUDICIAL
REPÚBLICA DEL PARAGUAY
SUB UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACIONES
Circunscripción Judicial de Concepción

CARLOS H. CHAMORRO MASQUEDA
JEFE
Sección Contrataciones